

Consignee				Sender				Delivery Note 80940213			
MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO BA <i>80404777</i> <i>504284588</i>				Hanon Systems EFP Deutschland GmbH Georg-Schaeffler-Straße 3 61352 BAD HOMBURG DEUTSCHLAND VAT no. DE325873372				Dispatch Date 03.12.2025 Page 1 / 1			
customer number at supplier 12175				supplier no. 91027048				Invoice			
your symbol		your order 550004741801		date		contact person Ventsislav Barbolov		direct dial (32) 273 800		our order number 30009204	
add. info		shipment		paid unpaid		packing type look below		marks 6,6 M3		gross KG net 1.772,440 1.305	
ship-to-address MAGNA PT S.p.A. 70026 Modugno										receiving-unloading pt	
Pos.	part no.	description packaging		Quantity		receiver notes quantity (is)		+ / - notes			
00001 0	M0161269	LFE15G Pump		1.800		1					
90000 1	UAE02USK4E03										
90000 2	TBA-500133	Magna KLT 6147 green		130		1					
90000 3	6025811										
90000 4	TBA-550500	Magna plastic pallet 80x60 UPA									
90000 5	6025810										
90000 6	TBA-507095	Cover tray Magna 507095 return		120		1					
90000 7	6025815										
90000 8	TBA-507044	Magna tray 507044 returnable		120		1					
90000 9	6025813										
90000 10	TBA-550528	Magna Cover for pallet A0806-1		10		1					
90000 11	6025812										
Terms of delivery: FCA Plovdiv VAT-No. of customer: IT04886850728											
KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: <i>1800</i> Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: <i>10</i> Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO Data controllo: <i>23/12/25</i> Firma: <i>[Signature]</i>											
KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snz - 70026 Modugno (BA)											
date	notices of receipt note for goods inwards	quantity check		Quality control / inspection report		recipient 23 DIC 2025		invoice verific. Finance			
"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"											



seit über
59
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 25-012418 vom 02.12.2025

Ludwigsburg, 09.12.2025

Seite 1 von 1

25-012418

1 Absender / Expéditeur Hanon Systems Hanon Systems Plovdiv EOOD Industrial Zone Rakovski 4142 STRYAMA BULGARIEN		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 12.12.2025		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.: United Freight GmbH Handelskai 265 1020 WIEN ÖSTERREICH				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Stryama Land / Pays Bulgarien Zeit / Temps Datum / Date 04.12.2025		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	80940212	10	COLLI	Getriebeteile	3.653	13,00
2	80940213	10	COLLI			
Summe: Total:		20,00 COLLI		3.653,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Anhängers Fahrer	Amtliches Kennzeichen CB-7243AO C-0501EC	Nutzlast in t				
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 25-012418 empfangen am Datum / Date Réception des marchandises le				
20 Hanon Systems BG-4142 Stryama Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 United Freight GmbH A-1020 Wien Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		MAGNA PT S.p.A. KUEHNENAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) 13 DEC 2025 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire		

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604